

Таблица 3

Модификации	
A	- воздухоочиститель черный, стекло черное с рисунком "мрамор"
Д1А	- воздухоочиститель черный, стекло черное с растровым рисунком
Д2А	- воздухоочиститель черный, стекло черное
Д1В	- воздухоочиститель бежевый, стекло бежевое с растровым рисунком
Д1К	- воздухоочиститель коричневый, стекло коричневое
Д1С	- воздухоочиститель металлик, стекло серебристое с растровым рисунком
Д3А	- воздухоочиститель черный, стекло с накладками из нержавеющей стали
K15	- воздухоочиститель белый, стекло с рисунком "Лето"
K16	- воздухоочиститель черный, стекло с рисунком "Ночь"
K17	- воздухоочиститель коричневый, стекло с рисунком "Кофе"
K18	- воздухоочиститель белый, стекло с рисунком "Зима"
K19	- воздухоочиститель черный, стекло черное с узором
K27	- воздухоочиститель коричневый, стекло с рисунком "Дерево"
K28	- воздухоочиститель белый, стекло белое с рисунком

**Примечание:**

Базовый вариант: воздухоочиститель - белый, стекло белое.

# ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЬ для кухонь

электрический бытовой

ВО 3604

ВО 3603



BY  
RU

AZ

GE

KG

KZ

MD

TJ

TM

UA

UZ

Руководство по эксплуатации, техническому обслуживанию и установке

Istismar, tekniki qulluq və quraşdırma üzrə rəhbərlik  
Elektrik məişət hava təmizləyicisi

ქართულად გვითხოვთ, მომსახურებისა და დაღვის სახელმძღვანელო  
სამზარეულოს ჰარის გამზენდები ელექტრული საყოფაცვრებლი

Иштегүү, техникалык жактан тейлөө жана орнатуу боюнча нускама  
Ашканада колдонуулучу аба тазалагыч

Қолдану, техникалық қызмет көрсүту және орнату бойынша нұсқаулық  
Тұрмыстық электр асүйлерге арналған аяқ тазартқыш

Manual de exploatare, deservire tehnică și instalare  
Purificatorul electrocasnic pentru bucatării

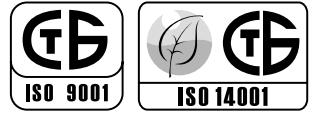
Дастурламал оид ба истифодабарӣ, хизматрасонии техникиӣ ва гузоштан  
Њавотозакунандай барќӣ майиш барои ошхонањо

Ularyş, tekniki ürüncüligi we oturtma boýunça gollanmasy  
Aşhanalar için öý üçin elektriки howany arassalayıy

Настанова з експлуатації, технічного обслуговування та встановлення  
Повітроочисник для кухонь електричний побутовий

Ишлатиш, техник хизмат кўрсатиш ва ўрнатиш буйича қулланма  
Ошхоналар учун майший электр ҳаво тозалагичи

 GEFEST



Обл3603-18.indd  
№ заказа

## **СОДЕРЖАНИЕ**

1 Общие указания .....	2
2 Технические характеристики .....	2
3 Комплектность .....	3
4 Требования безопасности .....	3
5 Устройство изделия .....	4
6 Подготовка к работе (крепление к стене).....	6
7 Порядок работы .....	7
8 Обслуживание воздухоочистителя .....	8
9 Техническое обслуживание воздухоочистителя.....	9
10 Транспортирование и хранение .....	9
11 Утилизация.....	9
12 Возможные неисправности и методы их устранения .....	9
13 Гарантии изготовителя .....	10

## 1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации распространяется на воздухоочистители для кухонь электрические бытовые (далее по тексту воздухоочистители) моделей ВО 3603, ВО 3604, их исполнения и модификации и действително только в тех странах, чьи символы указаны на обложке. Воздухоочиститель предназначен для удаления или очистки загрязненного воздуха из пространства над варочной поверхностью в бытовых условиях.

Воздухоочиститель сертифицирован в соответствии с требованиями нормативных правовых актов (НПА) и технических нормативных правовых актов (ТНПА), по которым проведена обязательная сертификация.

Климатическое исполнение УХЛ4 по ГОСТ 15150-69.

Он относится к приборам, работающим под надзором, и эксплуатируется в циркуляционном режиме (очищенный воздух возвращается в помещение кухни), дополнительно имеется возможность выводить очищенный воздух через трубу наружу.

**УСТАНОВКУ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЯ НЕОБХОДИМО ВЫПОЛНЯТЬ С СОБЛЮДЕНИЕМ ТРЕБОВАНИЙ НАСТОЯЩЕГО РУКОВОДСТВА ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И С УЧЕТОМ ПРЕДПИСАНИЙ ПО ОТВЕДЕНИЮ ОТРАБОТАННОГО ВОЗДУХА, НЕ НАРУШАЯ ПРИ ЭТОМ ЕСТЕСТВЕННЫЙ ОТТОК.**

**НЕПРАВИЛЬНО УСТАНОВЛЕННЫЙ И ПОДКЛЮЧЕННЫЙ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЬ, НЕСОБЛЮДЕНИЕ ПРАВИЛ ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ МОГУТ ПРИВЕСТИ К ПОРАЖЕНИЮ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ПОЖАРУ.**

**ПРОИЗВОДИТЕЛЬ НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА УЩЕРБ, ВЫЗВАННЫЙ НЕПРАВИЛЬНОЙ УСТАНОВКОЙ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЯ.**

## 2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

Технические данные	Модель воздухоочистителя		
	ВО 3603; ВО 3604	ВО 3603-01	
Диапазон номинальных напряжений, В	220-230		
Номинальная частота, Гц	50		
Число режимов воздухопроизводительности	3	4	
Номинальная потребляемая мощность вентилятора, Вт	I режим - 85 II режим - 100 III режим - 135	I режим - 105 II режим - 135 III режим - 175 IV режим - 250	
Максимально допустимая мощность узла дополнительного освещения,  Вт.	2 x 20		
Корректированный уровень звуковой мощности в максимальном режиме, дБА, не более	65	66	
Воздухопроизводительность, в вытяжном режиме м <sup>3</sup> /ч*	I режим - 250 ± 15 % II режим - 400 ± 15 % III режим - 550 ± 15 %	I режим - 350 ± 15 % II режим - 500 ± 15 % III режим - 750 ± 15 % IV режим - 1000 ± 15 %	
Класс защиты прибора	II «□»		I
Масса, кг, не более	16,5		
Содержание драгоценных материалов, г** серебро	-	0,006	
Габаритные размеры (без декоративных труб), глубина/высота/ширина, мм, не более для моделей ВО 3603; ВО 3603-01 ВО 3604	490/425/600 530/515/600		

\* Со снятым угольным фильтром

\*\* Содержание драгоценных материалов в модификациях прибора соответствует указанному для модели прибора.

### 3 КОМПЛЕКТНОСТЬ

3.1 Воздухоочиститель	- 1 шт.			
3.2 Декоративные трубы	- 2 шт.	*Крепежные детали	ВО 3603 ВО 3603-01	ВО 3604
3.3 Комплект крепежных деталей	- 1 компл*			
3.4 Заслонка	- 1 шт.	Шуруп 5x60	2 шт.	2 шт.
3.5 Планка	- 1 шт.	Дюбель 8x50	2 шт.	2 шт.
3.6 Руководство по эксплуатации	- 1 шт.	Шуруп 4x40	4 шт.	2 шт.
3.7 Адреса уполномоченных организаций по обслуживанию техники (товарный знак «GEFEST»)	- 1 шт.	Дюбель 8x40	4 шт.	2 шт.
3.8 Гарантийная карта	- 1 шт.	Винт самонарезающий	6 шт.	6 шт.
3.9 Пульт дистанционного управления (для ВО 3603-01)	- 1 шт.			

### 4 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- 4.1 НЕ СОЕДИНЯЙТЕ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЬ С ДЫМОХОДАМИ ДЛЯ ОТВОДА ПРОДУКТОВ ГОРЕНИЯ (БОЙЛЕРЫ, КАМИНЫ, ГАЗОВЫЕ КОЛОНКИ И ПРОЧ.).
- 4.2 ПРОВЕРЬТЕ, ЧТОБЫ НАПРЯЖЕНИЕ СЕТИ СООТВЕТСТВОВАЛО УКАЗАННОМУ НА ТАБЛИЧКЕ, НАХОДЯЩЕЙСЯ ВНУТРИ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЯ (220 В-230 В). ВИЛКА И СЕТЕВОЙ ШНУР ПОСЛЕ УСТАНОВКИ ПРИБОРА ДОЛЖНЫ БЫТЬ ДОСТУПНЫ ДЛЯ ОБЕСПЕЧЕНИЯ ВОЗМОЖНОСТИ ОТКЛЮЧЕНИЯ.
- 4.3 МИНИМАЛЬНОЕ РАССТОЯНИЕ МЕЖДУ ПЛОСКОСТЬЮ УСТАНОВКИ ПОСУДЫ НА ПЛИТУ (НАГРЕВАТЕЛЬНОЙ ПОВЕРХНОСТЬЮ) И ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЕМ ДОЛЖНО БЫТЬ 65 см.
- 4.4 ПРЕЖДЕ ЧЕМ ВЫПОЛНЯТЬ ЛЮБЫЕ РАБОТЫ ПО ЧИСТКЕ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЯ, ВЫКЛЮЧИТЕ ПРИБОР И ВЫНЬТЕ ВИЛКУ ИЗ РОЗЕТКИ.
- 4.5 НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ ПОД ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЕМ ОТКРЫТОЕ СИЛЬНОЕ ПЛАМЯ: СНИМАЯ КАСТРИЮЛЮ С ОГНЯ, ВЫКЛЮЧИТЕ КОНФОРКУ (ГОРЕЛКУ). НЕ ДОПУСКАЙТЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ФАКЕЛЬНОГО ПЛАМЕНИ ПОД ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЕМ. ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ДЕФОРМАЦИИ ПЛАСТМАSSОВЫХ ДЕТАЛЕЙ ИЛИ ВОЗГОРАНИЮ.
- 4.6 В СЛУЧАЕ, ЕСЛИ В ПОМЕЩЕНИИ РАБОТАЕТ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЬ И УСТРОЙСТВА, НЕ ЗАПИТЫВАЕМЫЕ ЭЛЕКТРОЭНЕРГИЕЙ (НАПРИМЕР, ГАЗОВЫЕ ПРИБОРЫ), НЕОБХОДИМО, ЧТОБЫ ПОМЕЩЕНИЕ ХОРОШО ПРОВЕТРИВАЛОСЬ.
- 4.7 НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЬ НЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ, ПОМНЯ, ЧТО ОН ПРЕДНАЗНАЧЕН ТОЛЬКО ДЛЯ ОЧИСТКИ ВОЗДУХА И УДАЛЕНИЯ ЗАПАХОВ ИЗ ПОМЕЩЕНИЯ КУХНИ.
- 4.8 ПРИБОР НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЛИЦАМИ (ВКЛЮЧАЯ ДЕТЕЙ) С ПОНИЖЕННЫМИ ФИЗИЧЕСКИМИ, ПСИХИЧЕСКИМИ ИЛИ УМСТВЕННЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ ИЛИ ПРИ ОТСУТСТВИИ У НИХ ОПЫТА ИЛИ ЗНАНИЙ, ЕСЛИ ОНИ НЕ НАХОДЯТСЯ ПОД КОНТРОЛЕМ ИЛИ НЕ ПРОИНСТРУКТИРОВАНЫ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПРИБОРА ЛИЦОМ, ОТВЕТСТВЕННЫМ ЗА ИХ БЕЗОПАСНОСТЬ. ДЕТИ ДОЛЖНЫ НАХОДИТЬСЯ ПОД ПРИСМОТРОМ ДЛЯ НЕДОПУЩЕНИЯ ИГРЫ С ПРИБОРОМ.
- 4.9 ПЕРИОДИЧЕСКИ (НЕ РЕЖЕ ОДНОГО РАЗА В ПОЛГОДА) ПРОВЕРЯЙТЕ СОСТОЯНИЕ ШНУРА ПИТАНИЯ (СМ. РАЗДЕЛ 9).
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** ДОСТУПНЫЕ ЧАСТИ МОГУТ НАГРЕВАТЬСЯ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ С ПРИБОРАМИ ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ.
- 4.10 ПРИБОРЫ, ВЫПОЛНЕННЫЕ ПО ИКЛАССУ ЗАЩИТЫ ОТ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ДОЛЖНЫ ПОДКЛЮЧАТЬСЯ К ДВУПОЛЮСНОЙ РОЗЕТКЕ С ЗАЗЕМЛЯЮЩИМ КОНТАКТОМ.
- 4.11 ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЬ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОММЕРЧЕСКИХ И ПРОИЗВОДСТВЕННЫХ ЗОНАХ.

## 5 УСТРОЙСТВО ИЗДЕЛИЯ

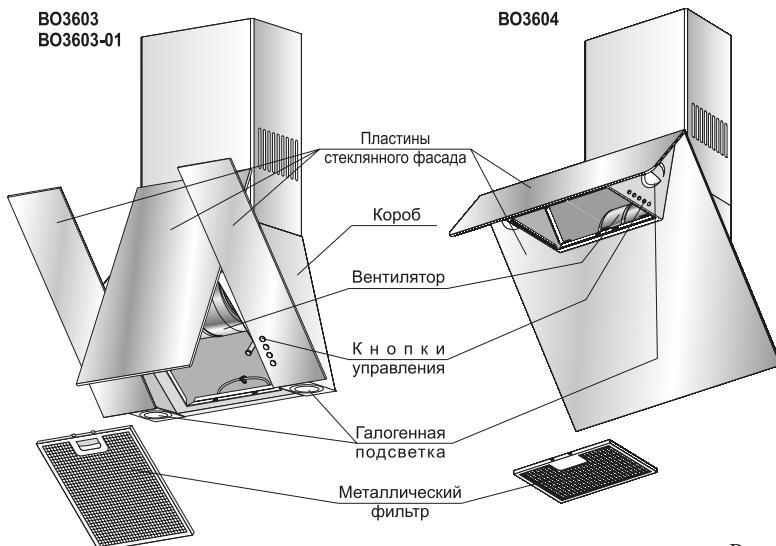


Рис. 1

- 5.1 На верхней поверхности короба воздухоочистителя находится фланец для отвода очищенного воздуха.  
Для работы воздухоочистителя в циркуляционном режиме установите заслонку, зафиксировав ее в нижней декоративной трубе винтами самонарезающими (рис.2).  
**ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ ЗАСЛОНКИ ПРОПУСТИТЬ ШНУР ПИТАНИЯ ЧЕРЕЗ ЩЕЛЬ МЕЖДУ ТРУБОЙ ДЕКОРАТИВНОЙ И ПОДОГНУТЫМ УГОЛКОМ ЗАСЛОНКИ.**  
Для работы в вытяжном режиме соедините гофротрубой диаметром 150 мм (приобретается отдельно) фланец воздухоочистителя с фланцем решетки вентиляционного отверстия. Рекомендуется приобретать вентиляционную решетку с отверстиями, позволяющими сохранить естественную вентиляцию.
- 5.2 С помощью фильтров с угольной пропиткой (Рис.3) (рекомендуется устанавливать на воздухоочистители, работающие в циркуляционном режиме) всасываемый воздух, дополнительно очищается частицами активированного угля. Фильтры с угольной пропиткой не подлежат регенерации и должны заменяться примерно каждые шесть месяцев (в зависимости от интенсивности эксплуатации).
- 5.3 Для доступа к фильтру и увеличения площади забора воздуха, при интенсивном выделении дыма центральная стеклянная пластина воздухоочистителей BO 3603, BO 3603-01 открывается.

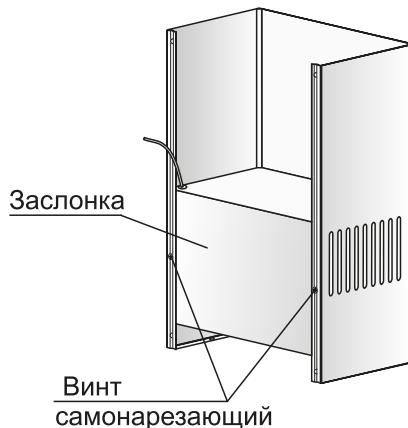


Рис. 2

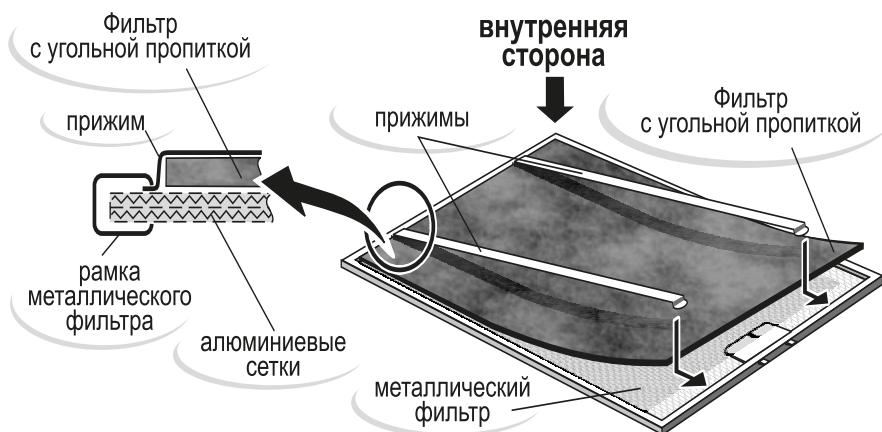


Рис. 3

## 6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ (крепление к стене)

**ВНИМАНИЕ!** МИНИМАЛЬНОЕ РАССТОЯНИЕ МЕЖДУ ПЛОСКОСТЬЮ УСТАНОВКИ ПОСУДЫ НА ПЛИТУ (НАГРЕВАТЕЛЬНОЙ ПОВЕРХНОСТЬЮ) И ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЕМ ДОЛЖНО БЫТЬ 65 см. ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЬ КРЕПИТЬ НА РОВНУЮ ПОВЕРХНОСТЬ (РИС.4).

- 6.1 Определите расстояние между нагревательной поверхностью плиты и воздухоочистителем и отметьте на стене нижний габарит воздухоочистителя.
- 6.2 Определите на стене расположение центральной линии и проведите ее при помощи отвеса или строительного уровня.
- 6.3 С учетом установочной высоты и центральной линии разметьте на стене отверстия (А и Б) (рис.4).
- 6.4 Просверлите отверстия диаметром 8 мм: А на глубину 70 мм, Б на глубину 50 мм, рис.4.
- 6.5 В отверстия вставьте дюбели согласно рис.4. и по отверстиям А заверните не до упора два шурупа, на которые навесьте воздухоочиститель со снятыми фильтрами.
- 6.6 Зафиксируйте воздухоочиститель, завернув до упора шурупы для навешивания и фиксирующие шурупы (по отверстиям Б).
- 6.7 Вставьте верхнюю декоративную трубу в нижнюю и установите обе трубы на корпус воздухоочистителя. Зафиксируйте нижнюю трубу на корпусе винтами самонарезающими, завернув их согласно рисунка 4.

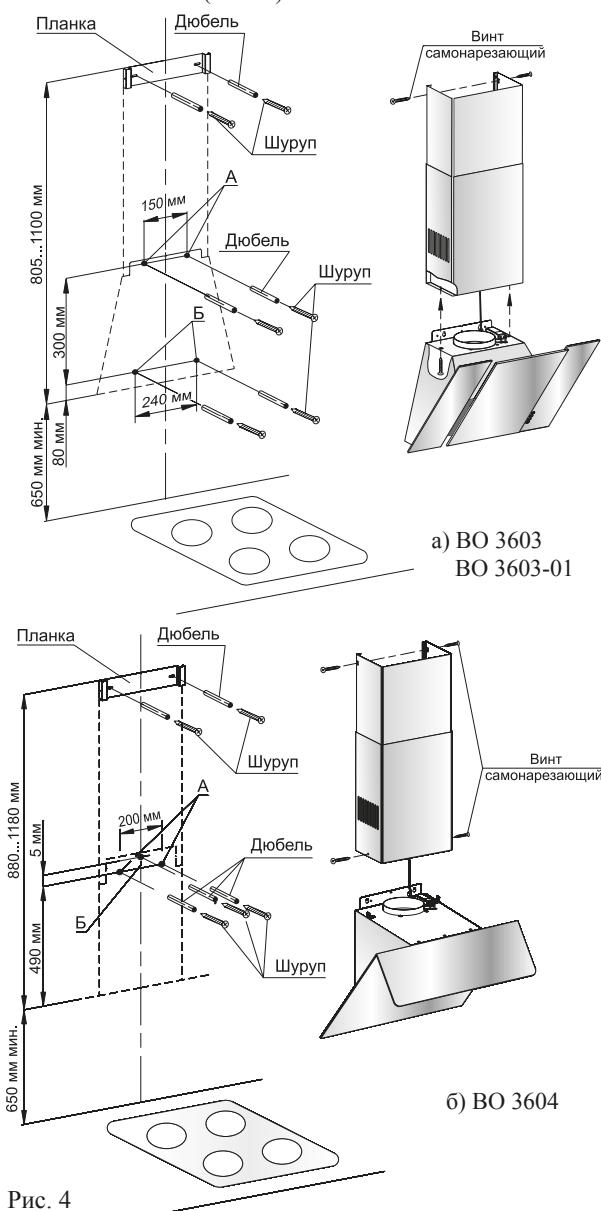


Рис. 4

- 6.8 Выдвиньте верхнюю трубу и отметьте на стене верхнюю кромку ее предполагаемого размещения. Задвиньте верхнюю трубу в нижнюю. Приложите к стене планку, совместив верхнюю кромку с отметкой. Разметьте отверстия и зафиксируйте планку двумя шурупами.
- 6.9 Поднимите верхнюю трубу и закрепите ее к планке через отверстия в боковых плоскостях двумя самонарезающими винтами.
- ВНИМАНИЕ! ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ЦАРАПИН НА ЛИЦЕВЫХ ПОВЕРХНОСТЯХ ВЕРХНЕЙ ТРУБЫ (ПРИ РАБОТАХ ПО П.П. 6.7 - 6.9) РЕКОМЕНДУЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРОЛОЖЕННУЮ МЕЖДУ ТРУБАМИ ПОЛИЭТИЛЕНОВУЮ ПЛЕНКУ**
- 6.10 Перед установкой металлических фильтров удалите с рамок защитную пленку.
- 6.11 Исходное положение кнопок блока управления - выкл.

## 7 ПОРЯДОК РАБОТЫ

- 7.1 Включение прибора производится при помощи кнопок блока управления (сенсорных зон) в соответствии с обозначением на передней поверхности короба.
- 7.2 Управление воздухоочистителями ВО 3603; ВО 3604:



- включение (I-режим) /отключение узла вентилятора



II; III - режимы работы вентилятора, соответственно



- подсветка

- 7.2.1 Включение воздухоочистителя осуществляется любой из кнопок ① II III, соответственно в I, II или III режимах. Цвет сигнальной лампочки указывает выбранный режим работы: зелёный - I режим; оранжевый - II режим; красный - III режим. Выключение вентилятора осуществляется из I режима кнопкой ① .
- 7.2.2 Таймер включается нажатием и удержанием (приблизительно 5 секунд) кнопки режима работы вентилятора. Начинает мигать сигнальная лампочка и через 15 минут отключится вентилятор и подсветка. Таймер можно отключить, для чего необходимо кратковременно нажать на эту же, либо другую кнопку режима вентилятора. Вентилятор продолжит работу в режиме, соответствующем нажатой кнопке.

- 7.3 Управление воздухоочистителем ВО 3603-01:



- включение/отключение вентилятора;



- понижение режима вентилятора;



- цифровой индикатор режима работы вентилятора;



- повышение режима вентилятора;



- включение таймера/включение режима очистки воздуха.



- подсветка

Символы подсвечиваются только при включенном вентиляторе или освещении.

- 7.3.1 Управление сенсорным блоком производится прикосновением к зоне на стекле, обозначенным символом соответствующей функции. При каждом срабатывании блока звучит звуковой сигнал. Во время работы воздухоочистителя функциональные зоны блока управления подсвечиваются. На цифровом индикаторе неработающего, но подключенного к сети воздухоочистителя горит точка.

- 7.3.2 Для включения вентилятора коснитесь зоны “”. Вентилятор начнет работать в режиме “1”. Для повышения либо снижения режима нужно коснуться зоны “+” или “-” соответственно. При этом на цифровом индикаторе будет высвечиваться цифра, соответствующая данному режиму (от 1 до 4).

- 7.3.3 Лампы дополнительного освещения включаются/отключаются касанием зоны “”.
- 7.3.4 Функция “таймер” включается касанием зоны “T” во время работы любого из режимов вентилятора. При этом цифра на индикаторе начнет мигать. Через 15 минут вентилятор и лампы дополнительного освещения отключаются. Отключение вентилятора производится повторным касанием зоны “T”.
- 7.3.5 Функция “очистки воздуха” включается во время работы вентилятора - касанием и удержанием в течении ≈2 секунд зоны “T”. При этом вентилятор перейдет в 1 режим. Далее в течении следующих 24 часов вентилятор будет работать по 10 минут с перерывом 50 минут. Во время работы вентилятора на индикаторе будут высвечиваться “круг бегущих огней”, во время перерыва - “0”. Отключение данной функции производится повторным касанием и удержанием ≈2 секунд зоны “T”. Вентилятор продолжит работать в режиме 1. Для его отключения коснитесь зоны “”
- 7.3.6 Функция индикации необходимости очистки алюминиевого фильтра заключается в том, что электроника блока управления подсчитывает и суммирует общее время работы вентилятора. По достижении 60 минут на цифровом индикаторе высвечивается буква “C”. Это сигнал о необходимости очистить алюминиевый фильтр. После выполнения этой операции, необходимо произвести “сброс” отсчета времени. Для этого коснитесь зоны “” и удерживайте ее ≈5 секунд “Сброс” подтверждается звуковым сигналом и высвечиванием буквы “E” на цифровом индикаторе.
- 7.3.7 Управление воздухоочистителем при помощи пульта дистанционного управления производится нажатием кнопок с обозначением - аналогичным панели управления. Дополнительно имеется кнопка  - “очистка воздуха” (см. п. 7.3.5).
- 7.4 ПРИ ИНТЕНСИВНОМ ВЫДЕЛЕНИИ ДЫМА И ЗАПАХОВ, НАПРИМЕР, ПРИ ПОДГОРАНИИ ПИЩИ, рекомендуется включать максимальный режим работы вентилятора.  
ПРИ НЕЗНАЧИТЕЛЬНОМ ЗАГРЯЗНЕНИИ ВОЗДУХА В КУХНЕ рекомендуется устанавливать номинальный (или минимальный) режим работы вентилятора, что позволяет снизить потребляемую мощность и уровень шума при работе воздухоочистителя.
- 7.5 Через некоторое время после окончания приготовления пищи воздухоочиститель следует отключить.

## **8 ОБСЛУЖИВАНИЕ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЯ**

**ВНИМАНИЕ!** ПРИ ПРОВЕДЕНИИ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ НЕОБХОДИМО СТРОГО РУКОВОДСТВОВАТЬСЯ ТРЕБОВАНИЯМИ БЕЗОПАСНОСТИ.

- 8.1 Уход за воздухоочистителем.  
Постоянный уход за воздухоочистителем обеспечивает качественную его работу в течение долгого времени.  
Особое внимание следует уделять противожировым фильтрам. Металлические сетчатые (рамочные) фильтры при загрязнении необходимо промыть водой с моющим средством, используя губку или щетку.  
**ВАЖНО!** ПРИ МЫТЬЕ В ПОСУДОМОЕЧНОЙ МАШИНЕ МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ ФИЛЬТРЫ МОГУТ НЕЗНАЧИТЕЛЬНО ИЗМЕНЕНИТЬ ЦВЕТ.
- 8.2 Чистка воздухоочистителя.  
Рекомендуется производить чистку воздухоочистителя не реже одного раза в два месяца.  
**ВНИМАНИЕ!** ДЛЯ ПРОТИРКИ ВОЗДУХОЧИСТИТЕЛЯ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ВЛАЖНУЮ ТРЯПКУ, СМОЧЕННУЮ В НЕЙТРАЛЬНОМ МОЮЩЕМ СОСТАВЕ.  
НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ РАСТВОРИТЕЛИ, СПИРТ, МОЮЩИЕ СОСТАВЫ, СОДЕРЖАЩИЕ АГРЕССИВНЫЕ ВЕЩЕСТВА (ЩЕЛОЧИ, КИСЛОТЫ И ПР.), Т.К. ОКРАШЕННЫЕ ПОВЕРХНОСТИ МОГУТ Утратить блеск и изменить оттенок. НЕ ПОЛЬЗУЙТЕСЬ МОКРЫМИ ТРЯПКАМИ И ГУБКАМИ, ИЗБЕГАЙТЕ ПОПАДАНИЯ СТРУЙ ВОДЫ.

**ВНИМАНИЕ!** В СЛУЧАЕ НЕСОБЛЮДЕНИЯ ПРЕДПИСАНИЙ ПО УХОДУ ЗА ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЕМ, ЗАМЕНЕ ИЛИ ЧИСТКЕ ФИЛЬТРОВ МОЖЕТ ВОЗНИКНУТЬ ОПАСНОСТЬ ПОЖАРА.

## 9 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЯ

Техническое обслуживание воздухоочистителя проводится специалистами уполномоченных организаций в соответствии с действующими региональными Правилами. По истечении 10 лет эксплуатации воздухоочистителя техническое обслуживание является обязательным.

Не допускаются затвердевания и трещины на изоляции шнура питания.

При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен проводить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

Срок службы воздухоочистителя – 10 лет, по истечении которого, во избежание непредвиденных опасных ситуаций, необходимо обратиться в организацию, осуществляющую надзор за бытовыми электроприборами, для определения возможности дальнейшей эксплуатации воздухоочистителя или необходимости его замены.

## 10 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

Перевозить воздухоочистители необходимо в заводской упаковке согласно указанным на ней требованиям манипуляционных знаков.

Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту воздухоочистителя от атмосферных осадков и механических повреждений.

Воздухоочиститель должен храниться в упакованном виде в отапливаемых помещениях при температуре воздуха от плюс 5 °C до плюс 40 °C.

## 11 УТИЛИЗАЦИЯ

Утилизация приборов проводится уполномоченными организациями по обращению и переработке бытовой техники в соответствии с действующими нормами.

Для разъяснения порядка утилизации Вашего старого прибора необходимо обратиться в местную службу коммунального хозяйства или в районную администрацию.

Перед утилизацией отключите прибор от электрической сети и обрежьте шнур питания.

## 12 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

**ВНИМАНИЕ!** ЧТОБЫ УСТРАНИТЬ ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ, НЕОБХОДИМО СТРОГО РУКОВОДСТВОВАТЬСЯ ПРАВИЛАМИ БЕЗОПАСНОСТИ.

Таблица 2 - Перечень возможных неисправностей и методы их устранения

Неисправность	Вероятная причина	Метод устранения
1.Воздухоочиститель не работает	1) Наружен контакт в шнуре 2) Неисправен блок управления	1) Заменить шнур* 2) Заменить блок управления*
2.Лампа освещения не горит	1) Перегорела лампа 2) Неисправен блок управления	1) Заменить лампу** 2) Заменить блок управления*
3.Появление шума, не характерного для нормально работающего воздухоочистителя	В кожух вентилятора попали посторонние предметы	Снять воздухоочиститель и удалить посторонние предметы

\* Неисправность должна устраниться силами специализированной мастерской.

\*\* Чтобы заменить лампу галогенной подсветки, откройте крышку со стеклом, поддев её отвёрткой или другим инструментом(для ВО 3603), или повернув против часовой стрелки (для ВО 3604).

### 13 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

- 13.1 Гарантийная карта является неотъемлемой частью руководства по эксплуатации.
- 13.2 Дата изготовления и адрес изготовителя (наименование и местонахождение) прибора указаны в гарантийной карте и в табличке, наклеенной на корпус прибора. Расшифровка даты: 2 знака - месяц изготовления, 4 знака - год изготовления.
- 13.3 Сведения о приемке воздухоочистителя указаны в гарантийной карте.
- 13.4 Гарантийный срок эксплуатации - 24 месяца со дня продажи воздухоочистителя. При отсутствии даты и штампа магазина гарантийный срок исчисляется с даты выпуска воздухоочистителя заводом.
- 13.5 Гарантийный ремонт производится персоналом уполномоченной сервисной службы.
- 13.6 Представитель сервисной службы, производящий ремонт, обязан заполнить отрывной изымаемый талон и корешок к нему.

**ВНИМАНИЕ! ВО ИЗБЕЖАНИЕ НЕДОРАЗУМЕНИЙ, СВЯЗАННЫХ С ГАРАНТИЙНЫМ ОБСЛУЖИВАНИЕМ, ТРЕБУЙТЕ ОТ ПРОДАВЦА ОБЯЗАТЕЛЬНОГО ЗАПОЛНЕНИЯ ПУНКТА "НАИМЕНОВАНИЕ И АДРЕС СЕРВИСНОЙ СЛУЖБЫ" В "СВИДЕТЕЛЬСТВЕ ПРОДАЖИ" И ГАРАНТИЙНЫХ ТАЛОНАХ.**

- 13.7 Замена перегоревшей лампочки подсветки в гарантийный ремонт не входит.
- 13.8 Гарантийные обязательства не выполняются в случае:
  - некомплектности воздухоочистителя, выявленной потребителем после продажи;
  - обнаружения механических повреждений после продажи, возникших по вине потребителей;
  - несоблюдения правил транспортировки и хранения;
  - несоблюдения правил установки и эксплуатации;
  - разборки и ремонта воздухоочистителя лицами, не имеющими на это право.
  - использования воздухоочистителя в коммерческих целях или на предприятиях общественного питания.

**ВНИМАНИЮ ПОКУПАТЕЛЯ!**

ПОКУПАТЕЛЬ ОБЯЗАН ВЫМЫТЬ И ВЫЧИСТИТЬ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЬ СНАРУЖИ И ВНУТРИ ПРИ СДАЧЕ ЕГО В РЕМОНТ, ПРИ ЭТОМ ГРЯЗНЫЙ ФИЛЬТР УДАЛЯЕТСЯ. ПРИ НЕСОБЛЮДЕНИИ ЭТИХ УСЛОВИЙ ВОЗДУХООЧИСТИТЕЛЬ НЕ ПРИНИМАЕТСЯ.

По вопросам гарантийного ремонта необходимо обращаться к Продавцу.

По вопросам послегарантийного ремонта необходимо обращаться к Продавцу, либо в любую уполномоченную организацию.

Сервисная служба завода изготовителя окажет помощь и ответит на все Ваши вопросы:

**Унитарное предприятие «Гефест-техника»,**

Республика Беларусь, 224002, г. Брест, ул. Суворова, 21

- для РБ - 8(0162)27-68-27; 27-61-01

- для других стран - +375162 27-68-27; 27-61-01

- адрес электронной почты - gt.sa@gefest.org